

第21回メキシコ日本語教育シンポジウム  
21er. Simposio de la Enseñanza del Idioma Japonés  
Información para los expositores.

Fechas de las exposiciones: 5 y 6 de marzo del 2016.

Lugar: Asociación México Japonesa

Organiza: Asociación Mexicana del Idioma Japonés A.C. (AMIJ)

Con el patrocinio de: Fundación Japón

Costo: Miembros activos de la AMIJ: \$100, (para quienes no sean miembros pero quieran afiliarse, la cuota es de \$500) personas no afiliadas: \$700.

Tema principal

“Mejoramiento de la capacidad de conversación: Métodos de enseñanza y evaluación”

Simposio de la Enseñanza del Idioma Japonés en México correspondiente al año fiscal 2015. Informe de prácticas, presentación de investigaciones y talleres enfocados en la enseñanza del idioma japonés. Presentado en japonés y/o español.

1) Informe de la práctica y presentación de la investigación.

a) Prácticas e investigaciones para la enseñanza del idioma japonés relacionadas al tema principal.

b) Cuál es la situación de la enseñanza del idioma japonés en México y los países aledaños.

c) Relacionado a cómo gestionar las clases de japonés.

d) Otros, relacionado a la enseñanza del idioma japonés en general.

El tiempo para presentar se limita a 20 minutos más 10 minutos de sesión para preguntas y respuestas. Incluir en el cuerpo del correo "Informe de prácticas" o "Presentación de investigación" agregando la información que se detalla en los puntos siguientes además del resumen. Todo esto debe ser enviado por correo electrónico.

1) Informe de práctica o presentación de investigación

2) Nombre (en japonés y *romaji*)

3) Institución (en japonés y *romaji*)

4) Información de contacto (dirección de correo electrónico)

5) Título (en su idioma original)

Enviar a: amij.simposio.2016 [at] gmail.com (Favor de reemplazar [at] por @)

Favor de incluir en el asunto del correo el nombre del participante de la siguiente manera (Asunto\_SU\_NOMBRE) cambiando SU\_NOMBRE por el del expositor.

Si necesita más detalles consulte la información que viene más adelante.

2) Talleres

a) Taller sobre el manejo de la clase de japonés

b) Talleres diversos que involucren la enseñanza del japonés en general

Favor de enviar por mail incluyendo en el asunto del correo "Taller", los siguientes datos y un resumen del taller.

1) Nombre (en japonés y romaji)

2) Institución ((en japonés y romaji))

3) Información de contacto (correo electrónico)

4) Título (en japonés o en español)

5) Duración aproximada

Enviar a: amij.simposio.2016 [at] gmail.com (Favor de reemplazar [at] por @)

Favor de incluir en el asunto del correo el nombre del participante de la siguiente manera (Asunto\_SU\_NOMBRE) cambiando SU\_NOMBRE por el del participante.

Si necesita más detalles consulte la información que viene más adelante.

Los informes de prácticas, presentaciones de investigación y talleres deberán enviarse antes de las 23:59:59 del 27 de diciembre del 2015 (usando como referencia el horario de Greenwich <http://www.greenwichmeantime.com/>) Solicitamos que entiendan que después de esta fecha no se aceptarán más solicitudes de participación. La selección de los trabajos se hará de manera anónima por parte de nuestros colaboradores. Por lo que solicitamos se abstengan de poner su nombre, institución, o algún dato personal en el resumen de su presentación. La decisión sobre quienes podrán participar se dará vía correo electrónico el domingo 10 de enero del 2016. Con respecto a los talleres habrá casos en donde debido al tiempo que requieran se verá reducido para dar oportunidad a

la presentación de investigaciones y/o los informes de prácticas.

Además queremos que entienda que la publicación de las memorias tras el simposio se lleva a cabo por separado por lo que no siempre serán mostrados en estas. Más adelante les daremos más información

Sobre el resumen

En el primer renglón escribir el título (en su idioma original)

En el tercer renglón escribir los idiomas utilizados

En el quinto renglón comenzar a detallar su informe.

El número de caracteres será de 1000 en japonés y de 250 palabras en español, cuidando que el documento en Word tenga el mismo espaciado y tamaño de letra.

Se aceptarán formatos de Word (\*.doc, \*.docx), \*.odt (formato abierto) y texto simple (\*.txt)

El tipo de letra será MS Mincho a 12 pts y Times News Roman a 12 pts.

En cuanto a la información bibliográfica favor de seguir los siguientes lineamientos.

Ejemplos

1. En caso de libro (Solo autor, co-autor)

鎌田修(2000)『日本語の引用』 ひつじ書房

鎌田修・ボイクマン総子・富山佳子・山本真知子(2012)『新・中級から上級への日本語』  
The Japan Times.

Schegloff, E. A. (2007). *Sequence organization in interaction: a primer in conversation analysis*.  
Cambridge: Cambridge University Press.

2. En caso de compendios o antologías (Colaboradores)

定延利之(2015)「日本語コミュニケーションにおける偽のタブーと真のタブー」鎌田  
修・嶋田和子・堤良一(編)『談話とプロフィシエンシー その真の姿の探求と教育実  
践めざして (プロフィシエンシーを育てる3)』凡人社

Martín Zorraquino, M. A. & L. Portolés (1999). Los marcadores del discurso. En I. Bosque &  
V.

Demonte (eds.). *Gramática descriptiva de la lengua española*, vol. 3 (pp. 4051-4213). Madrid:  
Espasa.

3. En caso de tesis

小柳かおる(2002)「Focus on Formと日本語習得研究」『第二言語としての日本語の習得  
研究』第5号, 62-96.

Vázquez C.A. (2015). Análisis de *Oye* como Marcador Secuencial y de acción en la  
conversación.

En *Estudios de Lingüística Aplicada*, año 33, número 61, julio de 2015, 73-103.

#### 4. En caso de fuentes digitales (Internet)

日本語教育執筆要領（和文論文） <http://www.nkg.or.jp/journal/j-yoryou.htm#shiryou> (2015年10月28日)

American Psychological Association. (2015). The Basic of APA style. Consultado en el 29 de octubre

de 2015 de: <http://www.apastyle.org/learn/tutorials/basics-tutorial>